

QUELQUES BONNES PRATIQUES EN CAS D'OBSERVATION DE REQUINS ET DE RAIES

SOME GOOD PRACTICES WHEN OBSERVING SHARKS AND RAYS

DE MANIÈRE GÉNÉRALE IN GENERAL

Je me renseigne sur la zone, je respecte les réglementations locales et je ne dégrade pas l'habitat (ancrage, palmes, pollution...).

I am inquiring about the area, following local regulations and I do not damage the habitat (anchoring, fins, pollution, etc.).



Je transmets mon observation au REGUAR!

I send my observation to the REGUAR!



LA DATE ET LE LIEU
DATE AND LOCATION



L'ESPÈCE ET LE
NOMBRE D'INDIVIDUS
SPECIES AND NUMBER OF INDIVIDUALS



PHOTOS & VIDÉOS
(SI DISPONIBLES)
(IF AVAILABLE)

Je limite le temps d'observation des animaux (~ 5 minutes), qu'ils soient seuls ou en groupe.

I limit the time spent observing animals (~5 minutes), whether they are alone or in a group.



Je réduis l'utilisation de produits cosmétiques avant de me baigner et je favorise le port de vêtements couvrants.

I reduce my use of cosmetics before swimming and I prefer to wear clothing that covers up.



EN CAS D'OBSERVATION EN BATEAU IN CASE OF AN OBSERVATION BY BOAT

Je respecte une vitesse maximum de 5 nœuds.

I respect a maximum speed of 5 knots.

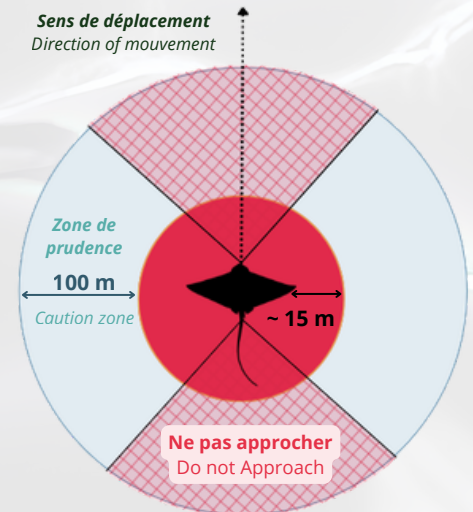


J'évite les changements de directions ou de vitesses brusques.

I avoid sudden changes in direction or speed.

Je ne me rapproche pas à moins de 15 mètres de l'animal.

I don't get within 15 meters of the animal.



SOUS L'EAU ET LE LONG DU RIVAGE UNDERWATER AND FROM THE SHORE

J'adopte un positionnement adapté à l'animal, sans entraver ses déplacements ni ses issues.

I keep a position that allows the animal to move freely and access its escape routes.



Je ne m'approche pas si plusieurs personnes sont déjà autour de l'animal.

I don't approach if several people are already around the animal.



Je respecte une distance d'au moins 5 mètres avec l'animal.

I keep a distance of at least 5 meters from the animal.



Je n'interviens pas dans l'alimentation de l'animal.

I do not interfere with the animal's diet.



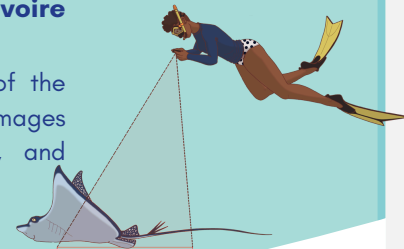
Je ne poursuis pas un animal qui cherche à me fuir.

I don't follow an animal that is trying to escape from me.



Si je le peux, je prends l'animal en photo/vidéo et j'envoie au REGUAR. Ces images peuvent aider à identifier l'espèce, la taille, le sexe, voire l'individu.

If possible, I take a photo or video of the animal and send it to REGUAR. These images help identify the species, size, sex, and sometimes even the individual.



CE OUTIL A ÉTÉ PRODUIT DANS LE CADRE DES ACTIONS DU :

THIS TOOL WAS DEVELOPED AS PART OF THE INITIATIVES OF:

AVEC LE SOUTIEN FINANCIER DE :

WITH FINANCIAL SUPPORT FROM:



Réseau requins
des Antilles françaises
French West Indies
Shark Network



Cofinancé par
l'Union européenne

PRODUCTION :

Kap Natirel



protéger, apprendre, partager

PLUS D'INFORMATIONS SUR
WWW.KAPNATIREL.ORG

